GEMEINDE VAHRN
COMUNE DI VARNA

Anordnung des Bürgermeisters

Zeitweise Sperrung eines Straßenabschnittes der Eisackstraße und der Stiftstraße für die Abhaltung einer Veranstaltung Krampuslauf

Ordinanza del Sindaco

Chiusura temporanea di un tratto stradale della via Isarco e della via Abbazia per lo svolgimento di una manifestazione "Krampuslauf"

Nr./n. 52/2026

Am Samstag, den 28. November 2026, findet die Veranstaltung „Krampuslauf" der Krampusse Neustift statt. Aus Sicherheitsgründen ersucht der Veranstalter, den betroffenen Straßenabschnitt der Eisackstraße (ab dem „Alten Moar") sowie die Stiftstraße bis zum Kloster für den Verkehr von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr zu sperren.

Sabato 28 novembre 2026 si svolgerà la manifestazione "Krampuslauf" dei Krampus di Novacella. Per motivi di sicurezza, l'organizzatore chiede di chiudere al traffico il tratto interessato della via Isarco (a partire dall'"Alten Moar") nonché la via Abbazia fino al monastero, dalle ore 17.00 alle ore 18.30.

Nach Einsichtnahme in den Straßenkodex, genehmigt mit Legislativdekret Nr. 285 vom 30.04.1992 und in die entsprechende Durchführungsverordnung

Visto il codice della strada, approvato con decreto legislativo n. 285 del 30.04.1992 e il relativo regolamento di esecuzione

ORDNET

ORDINA

die zeitweise Sperrung des betroffenen Straßenabschnitts der Eisackstraße (ab dem „Alten Moar") sowie der Stiftstraße bis zum Kloster für die Abhaltung der Veranstaltung „Krampuslauf" am Samstag, 28. November 2026 von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr an.

la chiusura temporanea al traffico del tratto interessato della via Isarco (a partire dall'"Alten Moar") nonché della via Abbazia fino al monastero, per lo svolgimento della manifestazione "Krampuslauf", sabato 28 novembre 2026 dalle ore 17.00 alle ore 18.30.

Durchführung und Auflagen
Citybus: Während dieses Zeitraums wird die Linie 320.4 und die Linie 320.2 die Haltestellen auf dem betroffenen Abschnitt nicht anfahren. Dies wird vom Unternehmen Pizzinini GmbH koordiniert und veröffentlicht.
Der Antragsteller muss die vorgeschriebene Beschilderung laut Straßenverkehrsordnung auf eigene Kosten ordnungsgemäße aufstellen. Erst anschließend tritt die gegenständliche Verordnung in Kraft.
Der Zugang für Rettungs- und Notfallfahrzeuge ist jederzeit zu gewährleisten.
Gegenständliche Anordnung verfällt mit dem Abschluss des Krampuslaufs auf der oben beschriebenen Strecke.
Die Gemeinde behält sich das Recht vor, die getroffenen Maßnahmen bei Erforderlichkeit anzupassen oder zu verlängern.

Esecuzione e prescrizioni
Citybus: Durante tale periodo le linee 320.4 e 320.2 non effettueranno le fermate lungo il tratto interessato dalla manifestazione. La gestione e la pubblicazione delle informazioni saranno coordinate dalla società Pizzinini S.r.l.
Il richiedente deve installare a proprie spese correttamente la segnaletica prevista in conformità alle norme del Codice della Strada. Solo allora entra in vigore la presente ordinanza.

Dovrà essere garantito il passaggio ai mezzi di soccorso e d'emergenza.
La presente ordinanza decadrà al termine della manifestazione "Krampuslauf" sul percorso sopra descritto.
Il Comune si riserva il diritto di adattare o prorogare le misure adottate qualora necessario.

Diese Anordnung wird an der Amtstafel auf der Internetseite der Gemeinde veröffentlicht, sowie an nachstehende übermittelt:

- dem Antragsteller
- dem Stationskommando der Carabinieri von Brixen

La presente ordinanza viene pubblicata all'albo comunale sul sito internet del Comune ed inoltre viene trasmessa a:

- al richiedente
- alla Stazione dei Carabinieri di Bressanone

39040 Vahrn, Voitsbergstraße 1 . 39040 Varna, via Voitsberg 1
Tel. +39 0472 976 800 . Fax +39 0472 976 940
info@vahrn.eu. info@varna.eu . vahrn.varna@legalmail.it
St.-Nr. Cod. fisc. 81000030213 . MwSt.-Nr. Part. IVA 00684020217

- der Stadtpolizei Brixen
- der Freiwilligen Feuerwehr von Vahrn und Neutift
- den Rettungsdiensten (weißes Kreuz und rotes Kreuz)
- dem Unternehmen Pizzinini GmbH

- alla Polizia Municipale di Bressanone
- al corpo volontari dei Vigili del Fuoco di Varna e Novacella
- ai servizi di soccorso (Croce Bianca e Croce Rossa)
- all'impresa Pizzinini S.r.l.

Der Bürgermeister / Il Sindaco

Andreas Schatzer

Vahrn, 28. Oktober 2026

Varna, 28 ottobre 2026